

Maude de Bel ... Quentin Gréban

# Kas pavogė **PLIUŠINUKA?**







Skiriu savo brangiausioms podukroms  
Lėjai, Liu ir Žiuljetai. Labai jus myliu.  
Modè

Versta iš  
Maude de Bel  
*ONA VOLÉ DOUDOU!*  
Mijade, Namur, 2025

Skiriu brangiajai Lėjai.  
Išdidžiausias tėtis pasaulyje

Šiandien – pirmoji mažosios pandos darbo diena. Nuo šiol Liu – tikra policijos agentė. Jos laukia netikėta užduotis – išsiaiškinti dingstančių pliušinukų paslaptį. Paveikslėlių knyga gali tapti puikia proga pasikalbėti su vaikais įvairiomis temomis – apie policininkų ir seklių darbą, apie tai, kodėl negalima imti kitiems priklausančių daiktų, apie tai, kaip svarbu tvarkingai pasidėti savo mylimus žaisliukus, ir daugeliu kitų.

Belgų vaikų autorė Maude de Bel mėgsta rašyti sudėtingomis temomis: apie baimę, nerimą, drąsą išsakyti savo mintis, tėvų skyrybas ir kuo būti, kai užaugsi. Tačiau visuomet stengiasi apie rimtus dalykus kalbėti lengvai ir su humoru.

Belgų dailininkas Quentin Grébanas iliustravo daugiau nei 45 knygas vaikams ir už savo piešinius sulaukė pasaulinio pripažinimo ir apdovanojimų (žymiausias iš jų – Saint Exupéry apdovanojimas). Dailininkas kuria namų studijoje, apsuptas vaikų piešinių bei klausydamasis, kaip šalia knarkia šuo. Lietuvos skaitytojai jau pamėgo Quentino Grébano kūrybą dėl jo iliustracijų belgų rašytojos Héléne Delforge knygoms „Mama“, „Tėtis“ bei „Šešėlių muškietininkai“. Lietuvos skaitytojams belgų kūrėjų Maude de Bel ir Quentino Grébano duetas jau pažįstamas iš kitos paveikslėlių knygelės „Bebaimis“.

Cet ouvrage, publié dans le cadre du programme d'aide à la publication „Oscar Milosz“, bénéficie du soutien de l'Institut français de Lituanie.

Knygos leidimą remia Prancūzų institutas Lietuvoje (O. Milašiaus programa knygų leidybai remti).

**INSTITUT  
FRANÇAIS**  
LITUANIE

Bibliografinė informacija pateikiama Lietuvos integralios bibliotekų informacinės sistemos (LIBIS) portale [ibiblioteka.lt](http://ibiblioteka.lt)

© 2025 Mijade Publications (B-5000 Namur, Belgium)

© Tekstas, Maude de Bel

© Iliustracijos, Quentin Gréban

Pirmą kartą 2025 metais prancūzų kalba pavadinimu *On a volé Doudou!* išleido Mijade Publications, Namiūras, Belgija.

Lietuvių kalba išleista susitarus su Mijade Publications, B-5000 Namiūras, Belgija.

Visos teisės saugomos.

© Vertimas į lietuvių kalbą, Monika Rudokaitė-Marcinkevičienė, 2025

© Leidykla „Niekio rimto“, 2026

ISBN 978-609-441-968-3

Redaktorė Mimoza Kligienė  
Korektorė Eglė Devižytė  
Maketavo Andra Paplauskaitė  
Tiražas 1500 egz.  
Išleido leidykla „Niekio rimto“  
Dūmų g. 3A, LT-11119 Vilnius  
[www.niekorimto.lt](http://www.niekorimto.lt)  
Spausdino UAB BALTO print  
Utenos g. 41A, LT-08217 Vilnius

Maude de Bel

# Kas pavogė PLIUŠINUKĄ?

Iliustravo Quentin Gréban

Iš prancūzų kalbos vertė Monika Rudokaitė-Marcinkevičienė



Vilnius  
2026



Šiandien Liu didi diena!

– Šaunuolė, Liu! – pagyrė kapitonas Rožeras, – sėkmingai išlaikei egzaminą ir esi priimama į policijos tarnybą. Tavo svajonė išsipildė, nuo šiol tu – agentė Liu! Štai tavo ženklelis.



– Netrukus gausi pirmąją savo užduotį. Bet pirmiausia susipažink su tarnybiniu šunimi Plunksna. Jis bus tavo bendražygis.

– Klausau, kapitone! Kokią užduotį man skirsite? Kiek vagišių reikės sučiupti? Ruoškitės, kimšte prikimsime Riešutėlių miestelio kalėjimo kameras!



– Ne, tau nereikės vaikytis vagišių, – atsakė kapitonas, – turėsi surasti pliušinį žaisliuką. Ką tik skambino Petriuko mama ir pranešė, kad žaisliukas dingo. Kliaujuosi tavimi, kad sugebėsi jį sugrąžinti iki vakaro.



– Rasti pliušinį žaislą? Bet aš noriu tikros užduoties! – neslėpdama apmaudo sušuko agentė Liu.

– Ši užduotis yra labai svarbi. Jau kelias savaites Riešutėlių miestelyje dingsta žaislai. Policija privalo imtis veiksmų! Sėkmės vykdant pirmąją užduotį, agente Liu!





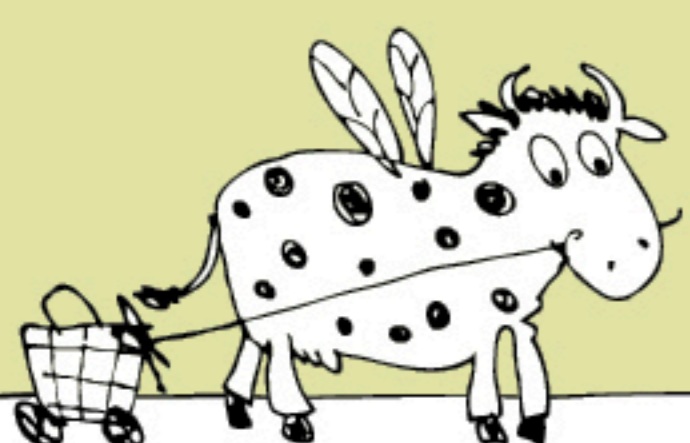


Jau kelias savaites Riešutėlių mieste dingsta žaislai.  
Kas paguos verkiančius mažylius ir suras prapuolusius pliušinukus?

Ogi agentė Liu!

Sumani mažoji panda kartu su policijos šuneliu ruošiasi į tikrą  
detektyvinį žygį.

Nuostabiai iliustruotas pasakojimas paskatins rūpintis  
žaisliukais ir juos gražiai susitvarkyti!



[www.niekorimto.lt](http://www.niekorimto.lt)

*Užsik*, net jei tu ir ne vaikas



ISBN 978-609-441-968-3



9 786094 419683